

Janaayo ilaa Maajo 2025



OSSEO AREA SCHOOLS
Waxbarashada Bulshada
Xanaanada hore & Waxbarashada Qoyska

Xanaanada hore & Waxbarashada Qoyska

Fasalada loogu talagalay qoysaska leh caruurta dhalashada ilaa 5-jirka.



**Everyone is
WELCOME**

Diiwaangelintu waxay furmaysaa
November 25; Baqtiyaanasiibka
waxaa la qabanaya Dec. 18

Register online at
bit.ly/ECFE_Osseo or
call us at 763-391-8777.



En Español, Lus Hmoob, Bằng Tiếng Việt, Русский: 855-938-0586

Ku soo dhowaada ECFE!

Halka ay waxbarashada iyo qoysaskuba ku barbaaraan.

Waxaanu ku faraxsanahay in adiga iyo cunugaagu nagu soo biirtaan xili koritaan, barasho, iyo xiisoba leh! Fasaladadeena Barbaarinta Hore iyo waxbarashada qoyska (ECFE) waxay bixiyaan fursado aad u waaweyn oo aad ku xiriiri karto, ku ogaan karto, kuna hesho taageero si aad uga heshaan safarka barbaarinta iyo waalidnimada.

Hadii aad qof cusub tahay ama mid soo noqdayba, ma sugi karno inaan wadajir u sameyno xusuus waarta.

Ina keena si aan wax u wada sahamino, barano, una korno bilaha soo socda

FIIRI GUDAHAY

Soo dhoweyn	bogga 2-3
Fasalada Dhalaanka (Infant).	bogga 4-5
Fasalada 1-2aad 2-3aad iyo 2-5aad	bogga 6-7
Fasalada qoyska - dhalashada ilaa 5	bogga 8-9
Clases de habla hispana	bogga 9
Preschool Isku jira & PreK ilaa fasalka 3	bogga 10
Imaanshaha waqtiga ciyaarta.	bogga 11
Baaritaanka caruurta Xanaanada.	Page 12
Booqashooyinka ECFE.	bogga 12
Preschool iyo PreK	bogga 13
Qiyaasta lacagta.	bogga 14
Macluumaadka diiwaangelinta.	bogga 15
Sabtiyada iyo ECFE	Bogga dambe



**Ka daalaco fasalada hadda
ama iska qor online
bit.ly/ECFEOsseo**

FASALADA WAXBARASHADA QOYSKA EE XANAANADA HORE (ECFC) WAXAA KA MID AH

Waqtiga ilmaha iyo waalidka

Waalidiinta iyo carruurtu waxay si wadajir ah uga qeybqaataan hawlahaa ka dhex socda fasalkeena caruruuta. Hawluhu waxay taageerayaan horumarinta xirfadaha luqadda, dhaqdhaqaqa, bulsho la dhaqanka-dareenka, garashada iyo jirka.

Waqtiga waxbarashada caruurga

Inta ay waalidku ku jiraan waqtiga wada sheekaysiga waalidka, ilmuu waxay la ciyaraan oo wax la bartaan carruurta kale iyo shaqaalahaa wax barista dhalaanka. Xiligan wuxuu caawiyya la falgalka dadka kale iyo horumarinta xirfadaha saaxiibtinimo.

Xiliga la hadalka waalidka

Inta lagu jiro waqtiga caruurtu waxbaranayaan, waalidiintu waxay ku biiraan koox taageero leh oo uu hogaaminayo tababare Waalidka. Inta lagu guda jiro waqtigan, waalidiintoodu waxay:

- Xusaan guulaha waxayna ka doodaan caqabadaha
- sahamiyaan/bartaan waxa ay tahay waalidnimada dhabta ah iyo samaysashada yoolalka
- Ku xidhmaan qoysaska kale ee bulshada dhexdeeda



Meelaha aan ku naalo



Arbor View Early Childhood Center

9401 Fernbrook Ln. N

Maple Grove, MN 55369

763-391-8777



Willow Lane Early Childhood Center

7020 Perry Ave. N

Brooklyn Center, MN 55429

763-585-7330



Fasalada dhalaanka (INFANT)

Diiwaangelintu waxay ku salaysan tahay da'da ilmaha marka fasalku bilaabmayo



Kaalay kula ciyaar cunugaaga meel si gaara loogu talogalay ilmaha yar yar oo ku xiran qoysaska kale ee bulshada. Baro fekradaha ciyaaraha madadaalada leh, heeso oo hel taageero waalid.

Doodaha waxaa lagaga hadlaa mawduucyada sida isjeceylka hooyada-ilmaha, horumarinta maskaxda, koritaanka, jadwalka, quudinta, hurdada iyo waxyaabo kale oo badan. Fasalada dhalaanku waa kuwo aan laka kaxayn mamada iyo ilmaha; qoysasku way wada joogayaan inta fasalka socdo oo dhan.

(Diiwaangelinta fasalku waa kooban tahay: Si aanu ugu adeegno qoysaska ugu badan ee suurogal ah, diiwaangelinta waxaa loo ogol yahay hal cunug ECFC fasalkiiba.

Trimester ka afraad

(Dhalashada ilaa 12 asbuuc)

12ka usbuuc ee ugu horreeya dhalmada kadib, badanaa waxaa loo yaqaanaa trimester ka afraad, waxayna muhiim u yihii hooyada iyo canuggaba. Fasalkan wuxuu ku saabsan yahay xaqiiqooyinka dhabta ah ee waqtigan, isagoo bixiya adeegyada lagama maarmaan ah iyo dhisidda wacyi gelinta caqabadaha caadiga ah. Waad miisaami doonta oo cabbiri doontaa cunugaaga dhashay, la socon doontaa koritaankooda helina doontaa war ku saabsan hurdada, xidhiidka hooyada iyo ilmaha, horumarka iyo caafimaadka maskaxda. Nagala soo qayb gal si loo dhiso a bulshada taageerta qoysaska; wadaago khibradaha, oo wax isla barata islana korta.

Fasalada Dhalaanka

(Dhalashada ilaa 18 bilood)

Kula ciyaar cunugaaga meel si gaara loogu talogalay ilmaha yar yar oo ku xiran qoysaska kale ee bulshada. Baro fekradaha ciyaaraha madadaalada leh, heeso oo hel taageero waalid. Mawduucyada waxaa ka mid ah isjeceylka hooyada-ilmaha, nolosha qoyska, horumarinta maskaxda, koritaanka, jadwalka, quudinta, iyo hurdada.

Duugista Ilmaha

(Dhalashada ilaa 9 bilood)

Fahan oo ka jawaab baaqa ilmahaaga adoo adeegsanaya habka debecsan ee duugista. Baro farsamooyinka hurdo wanaagsan, dheef-shiidka, horumarinta maskaxda iyo kordhinta isku dhowaanta hooyada-ilmaha. Fasalada hal-mar la qabto waxay bixiyaan macluumaa guud; halka Fasalada laba jeer la dhigo ay bixiyaan fursado waxbarasho iyo waxqabad qoto-qoto dheer.

FASALADA DHALAANKA (INFANT)

Diiwaangelintu waxay ku salaysan tahay da'da ilmaha marka fasalku bilaabmayo.

ISNIIN	TALAADO	ARBACO	KHAMIIS	JIMCE	SABTI
Fasal ma jiro Feb. 3, Feb. 17, March24, April 21, May 5	Fasal ma jiro March 25	Fasal ma jiro March 26	Fasal ma jiro March 27	Fasal ma jiro March7, March28	Fasal ma jiro Feb. 22, April 19
6 ilaa18 bilood 8:45-10 subax Jan. 27 - May 19 Arbor View Course SI2-002A	Dhalashada i - 18 bilood 9-10:15 subax Jan. 28 - May 13 Arbor View Course S15-004A	6 ilaa18bilood 10:30-11:45 subax Jan. 29 - May 14 Arbor View Course S1 5-006A	Duugista ilmaha 9:30-10:45 subax Feb. 20 & 27 Arbor View Course S2-001MA 9:30-10:45 a.m. March 20 Arbor View Course S1-002MA	Dhalasho-12 bilood 9-10:15 subax Jan. 31 - May 16 Arbor View Course S14-001A	Dhalasho - 12 bilood 9:30-10:45 subax Feb. 8, 15 & MarchI Willow Lane Course S3-008W
Trimester ka afraad 1-2:15 subax Jan. 27 - March17 Arbor View Course S6-FTIA 1-2:15 galab March 31 - May 19 Arbor View Course S6- FT2A	Dhalashada-18 bilood 10:45 subax-12 Jan. 28 - May 13 Arbor View Course S15-005A	6 ilaa18 bilood 1-2:15 galab Jan. 29 - May 14 Arbor View Course SI5-007A	 9:30-10:45 subax April 17 & 24 Arbor View Course S2-003MA 9:30-10:45 subax May 15 Arbor View Course S1-004MA	12 ilaa18 bilood 10:45 subax-duhur Jan. 31 - May 16 Arbor View Course SI4-0lOA	Dhalasho-12 bilood 9:30-10:45 subax April 5, 12 & 26 Arbor View Course S3-009A
Dhalasho ilaa18 bilood 5:30-6:45 galab Jan. 27 - May 19 Arbor View Course SI2-003A					

Ma haysataa ilmo cusub?

Mid ka mid ah macalimiinta waalidka ECFE ee shatiga leh ayaa raba inuu kula soo xiriyo, oo ka jawaabosu'aalahaaga kuuna sheego wax ku saabsan Weliba, waxaan u haynaa hadyad ilmahaaga.

Wac 763-391-8777 si aad isu barto una samaysato waqtii ama sawiro QR si aad u soo gudbiso foomka Si macalin waalid kula soo xiriyo.



Fasalada 1-2aad

Loogu talogalay caruurta jira hal ilaa labo ka hor Sept. 1, 2024.

Ku soo dhawoow waqtii xiiso leh oo koritaan iyo horumar leh looguna talogalay hal ilaa laba sano jir kaaga! Fasaladani waxay idiin fidyaan jawi nabdoon oo is-xigaysi leh adiga iyo cunuggaaga si aad wax isula baartaan waxna u wada barataan. Wuxaad ka heli doontaa jawi qoys-saaxiibtinimo halkaas oo ilmahaagu ku ciyaari karo, waxyaabo cusub ka heli kana samaysan doono saaxiibo cusub.

Inta lagu jiro waqtiga wada sheekaysiga waalidka, waxaan baran doonaa mawduucyo muhiim ah oo loogu talagalay caruurta jira hal ilaa laba sano, sida nabadjelyada, kobcinta luqada, nafaqada, iyo kala-maqnaanshaha. Nagala soo qaybgal waayo-aragnimo taageero iyo farxad leh!

***Fasalka kala geynta ee tartiib tartiibta.** Wuxaan habayn doonaa kala kaxaynta waalidka iyo ilmaha anagoo ku salaynaya ku haboonaanta iyo baahiyaha kooxda.

Diiwaangelinta fasalka waa mid xadidan: Si loogu shaqeeyo tirada ugu badan ee qoysas ah, diiwaangelintu waxay ku kooban tahay hal ilmo ECFE ah halkii fasal kasta.

ISNIIN	TALAADO	KHAMIIS	JIMCE
Fasal ma jiro Jan. 20, Feb. 3, Feb. 17, March 24, April 21, May 5	Fasal ma jiro March 25	Fasal ma jiro March 27	Fasal ma jiro March 7, March 28
1-2aad* 9-10:30 subax Jan. 27 - May 19 Arbor View Course S12-101A	1-2aad* 8:30-10 subax Jan. 28 - May 13 Arbor View Course S15-104A	1-2aad* 9-10:30 subax Jan. 30 - May 15 Arbor View Course S15-105A Fasalkan walaalaha in laysla hayo ayaa dhici karta	1-2aad* 9-10:30 subax Jan. 31 - May 16 Arbor View Course S14-107A
1-2aad* 11 subax.-12:30 galab Jan. 27 - May 19 W/S dates for year-long class Arbor View Course 27-102A		1-2aad* 11 subax-12:30 galab Jan. 30 - May 15 Arbor View Course S15-106A Fasalkan walaalaha in laysla hayo ayaa dhici karta	1-2aad* 11 subax-12:30 galab Jan. 31 - May 16 Arbor View Course S14-108A
1-2aad 5:30-7 galab Jan. 27 - May 19 Arbor View Course S12-103A Kani maaha fasal ilmaha iyo hooyada lakala geynayo. Qoysasku way wada joogaan inta fasalka socdo.			

FASALADA 2-3aad IYO 2-Saad

Loogu talogalay caruurta jira laba ilaa shan ka hor Sept. 1, 2024.

Ilmahaaga labo ilaa shan jirka ahi wuxuu ku jiraa xaaland koriimo xawli ah, isaga oo helaya luqad cusub iyo xirfado bulsho. Fasaladan waxaa loo sameeyey adiga iyo cunugaaga si aad wax u wada barataan, u kiciyaan feejignaantooda soo baxaysa, iskufilaanshahooda iyo rabitaankooda inay la macaamilaan kuwa kale.

Waxaan dhignaa mawduucyo dodo kala duwan oo diirada saaraya barbaarinta laba ilaa shan jirada iyo danaha fasalka, sida dejinta xasadak, barashada musquusha, horumarinta shucuurta-bulshada, fekredaha ciyaaraha iyo waxyaabo kale!

Dhamaan fasalada waa fasalo si in yar in yar waalidka iyo ilmaha loo kala kexeyyo. Waxaanu habayn doonaa kala kaxaynta waalidka iyo ilmaha anagoo ku salaynayna ku haboonaanta iyo baahiyaha kooxda.

Diiwaangelinta fasalka waa mid xadidan: Si loogu shaqeeyo tirada ugu badan ee qoysas ah, diiwaangelintu waxay ku kooban tahay hal ilmo ECFE ah halkii fasal kasta.

ISNIIN	TALAADO	ARBACO	KHAMIIS	JIMCE
Fasal ma jiro Feb. 3, Feb. 17, March 24, April 21, Mays	Fasal ma jiro Jan 21, March 25	Fasal ma jiro March 26		Fasal ma jiro March 7, March 28
2-3aad 9-10:30 subax Jan. 27 - May 19 Arbor View Course S12-231A	2-3aad 9-10:30 subax Jan. 28 - May 13 Arbor View Course S15-233A	2-5aad 9-10:30 subax Jan. 29 - May 14 Arbor View Course S15-252A	2-5aad 6-7:30 galab April 24 - May 15 Arbor View Nature Play Area Course S4-256NPA	2-5aad 8:30-10 subax Jan. 31 - May 16 Arbor View Course S14-253A
2-5aad 9-10:30 subax Jan. 27 - May 19 Arbor View Course S12-250A	2-5aad 9-10:30 subax Jan. 28 - May 13 Willow Lane Course S15-251W	Tayeynta waalidiinta, tayeynta ilmaha 10 subax.-12 Jan. 29 - May 14 Willow Lane Course S15-507W		
2-3aad 11 subax.-12:30 galab Jan. 27 - May 19 Arbor View Course S12-232A	2-5aad 10:45 subax-12:15 galab Jan. 28 - May 13 Arbor View Nature Play Area Course S15-254NPA	Tayeynta waalidiinta, tayeynta ilmaha (Sadex ilaa shan jirada)	<p>Ka caawi cunugaaga inuu yeesho fiirsasho, is-celin, iyo inuu ka adkaado shucuurtiisa isagoo u maraya hawlo dhextaal u ah luqada, sheegista sheekooyinka iyo taxadarnimada. Fasalkan waxaa lagu baranayaa manhaj cusub oo loogu talogalay dhisida xirfadaha nolosha muhiimka ah ee la dhaqanka dadka kale iyo shucuur maaraynta. Sidoo kale, adiyo ilmahaagu waxaad heli doontaan buugaagta caruurta si aad u sii wadaan inaad guriga wax ku barataan.</p>	
	2-3s 11 a.m.-12:30 p.m. Jan. 28 - May 13 W/S dates for year-long class Arbor View Course 29-234A			

FASALADA QOYSKA

Loogu talagalay caruurta jira dhalashada ilaa shan ka hor Sept. 1, 2024.

Fasalada da'da kala duwan waxaa loogu talagalay waalidiinta iyo carruurta inta u dhaxaysa dhalashada ilaa shanta sano. Waxaa jiri doona hawlo kala duwan oo loogu tala galay carruurta da'a kasta oo ay jiraan si ay u sahamiyaan waxna u bartaan. Mawduucyada laga wada hadli doono waxay diiradda saaraan waalidnimada carruurtii da'dan ku jira iyo danaha kooxda. Mawduucyada waxaa ka mid noqon kara guulaha horumarineed, hagitaan wanaagsan, xiriirka walaalaha, adeegsiga warbaahinta iyo waxyaaba kale oo badan! Dhallaanka jira dhashada ilaa shan bilood waalidka ayey la joogaan waqtiga kooxda. Waqtiga kala sooca waalidka iyo ilmaha waxaa go'aamin doona baahiyaha kooxda.

Diiwaangelinta fasalka waa mid xadidan: Si loogu shaqeeyo tirada ugu badan ee qoysas ah, diiwaangelintu waxay ku kooban tahay hal ilmo ECFE ah halkii fasal kasta.

Waxyabo cusub la samaynta Aabaha

Aabeyaasha, awooweyaasha, adeerada iyo madaxa qoyska, fasalkan idinkaa laydinku talagalay iyo ilmaha noloshiina ku jira! Inta lagu jiro waqtiga sheekada, aabeyaasha iyo masuuliyiinta kale waxay baran doonaan mawduucyada waalidnimada ee muhiimka ah-waxwalba waa aabonimo!

Barbaarinta BIPOC

Madow, Dadka wadanka u dhashay, ama dadka midabada kale

Hadafkeena waa inaan abuurno bulsho xoog leh oo qoysas ah halkaas oo aqoonsiga/jinsiga lagu qiimeeyo lana koriyo. Waa meel loogu talagalay waalidiinta / daryeeleyaasha isu yaqaan Madow, Asal ahaan, ama dadka Midabka leh, ama leh caruur yaryar oo isu yaqaan BIPOC, si ay ugu xirmaan jawi xiiso leh, ka-fikiraya, oo taageero leh.



Korinta caruurta LGBTQIA+

Hadafkayagu waa in la abuuro bulsho xoog badan oo lagu qiimeeyo laguna kobciyo aqoonsiyada/jinsiyada kala duwan. Waa meel loogu talagalay waalidiinta / daryeeleyaasha aan caadiga ahayn (queer/LGBTQ), ama waalidiinta / xannaaneeyayaasha leh carruurta yaryar ee jinsiga ah ama lagu abuuray jinsiga si ay ugu xiraan jawi xiiso leh, ka-fikiraya oo taageero leh.

Cusub! Circle of Security - Fasal Online

Mararka qaar, waalidku waxay dareemi karaan in eysan hubin waxa uu cunuggodu uga baahan yahay. Ka fikir waxa laga yaabo in aad dareento sida haddii aad awoodi lahayd inay macno ka yeelato waxa ilmahaaga dhab ahaantii kaa codsanayso. Barnamijka the Circle of Security WParenting™ RED (COSP) wuxuu ku salaysan yahay tobannaan sano oo cilmi-baaris ah oo ku saabsan sida ugu amaansan ee xiriirka waalidka-cunugga loo taageeri karaa lana xoojin karaa.

Fasalkan takhasuska ah, oo ay sameeyeen Circle of Security International, waxaa hogaminaya fududeeye COSP oo diiwaangashan. Kulon walba waxaa ka mid ah fiidiyowyo, xirfad-dhisid, dib-u-fiirin, iyo wada-hadal.

Fasal la imanayo, Isbaanish Circle of Security class-Círculo de Seguridad ayaa lagu qaban doonaa subaxnimada Jimcaha Xarunta Willow Lane Early Childhood. Wixii macluumaad dheeraad ah ka akhriso bogga 9aad.



FASALADA QOYSKA

Loogu talogalay caruurta jira dhalashada ilaa shan ka hor Sept. 1, 2024.

ISNIIN Fasal ma jiro Feb. 3, Feb. 17, March 24, April 21, Mays	TALAADO Fasal ma jiro March 25	ARBACO Fasal ma jiro March 26	KHAMIIS Fasal ma jiro March 27	JIMCE Fasal ma jiro March 7, March 28
Dhalasho - 5 9-10:30 subax Jan. 27 - May 19 Arbor View Course S12-S00A	Dhalasho - 5 10 subax-12 Jan. 28 - May 13 Willow Lane Course S15-S00W	Dhalasho - 5 9-10:30 subax Jan. 29 - May 14 Arbor View Course S15-502A	Familias Hispanohablantes 11 subax-12:30 galab Jan. 30 - May 15 Willow Lane Course S15-509W	NEW! Círculo de Seguridad 9-10:30 subax Jan. 31 - May 16 Willow Lane Course S14-507W
Familias Hispanohablantes 11 a.m.-12:30 p.m. Jan. 28 - May 13 Willow Lane Course S15-508W	Dhalasho - 5 11 subax-12:30 galab Jan. 29 - May 14 Arbor View Course S15-503A	Waqt la qaadashada aabaha 6-7:30 p.m. Jan. 30 - May 15 Arbor View Course S14-S0SA	Barbaarinta BIPOC 11 subax-12:30 galab Jan. 31 - May 16 Willow Lane Course S14-506W	
Cusub! Circle of Security 1:30-2:45 galab Jan. 28 - May 13 VIRTUAL/ONLINE Course S15-507V		Dhalasho - 5 6-7:30 galab Jan. 30 - April 17 Arbor View Course S10-504A		
Dhalasho - 5 1:30-3 galab. Jan. 28 - May 13 Arbor View Course S15-S0IA	Barbaarinta LCBTQIA+ 6-7:30 galab Jan. 28 - May 13 Willow Lane Course S14-51IW			

CLASES DE HABLA HISPANA

Familias Hispanohablantes

Para los padres, ECFE es un lugar para recibir apoyo de otros padres, hacer preguntas sobre el desarrollo o la educación de su hijo a un maestro autorizado y reflexionar sobre los valores y prácticas de su familia. Esta clase para familias que hablan español en casa y quieren participar en la conversación entre padres en español.

NEW! Círculo de Seguridad

A veces, los padres pueden sentirse inseguros acerca de lo que su hijo necesita de ellos. Imagínese lo que se sentiría si pudiera entender lo que su hijo realmente le estaba pidiendo. El programa Circle of Security Parenting (COSP) se basa en décadas de investigación sobre cómo se pueden apoyar y fortalecer las relaciones seguras entre padres e hijos.

Esta clase especializada, creada por Circle of Security International, está dirigida por un facilitador registrado de COSP. Cada sesión incluye videos, desarrollo de habilidades



PRESCHOOL Together

Loogu talagalay caruurta jira sadex ilaa shan ka hor Sept. 1, 2024.

Preschool Together

Fasalkan waalidka-cunuga waxaa loogu talagalay in lagu taageero barashada hore iyadoo la adeegsanayo ciyaar, taas oo ka caawineysa in carruurtu yeeshaan xirfadaha lagama maarmaanka u ah jawi ka qaybgal xiiso leh

Ujeedadu waa dhisidda kalsoonida, kobcinta xorriyadda iyo kor u qaadista xirfadaha bulshada, kuwaas oo dhammaantood fure u ah u gudbinta si habsami leh oo loogu gudbo iskuulka xanaanada.

Si wadajira, waalidiinta iyo carruurta waxay baran doonaan hawlo dhiirigeliya baaritaan iyo koboc, kuwaas oo dhidibadana u dhiga guusha mustaqbalka tacliinta.

Jiceyaasha, Jan. 31 - May 16 , 10:30 subax.-12:30 galab. Arbor View , Course 14-PTA

Fasal ma jiro March 7, March 28.

Preschool Together Qiyaasta lacagta

Dakhliga Qoyska ee Sanadlahaa ah	Lacag
\$0 to \$19,999	\$13
\$20,000 to \$34,999	\$49
\$35,000 to \$49,999	\$64
\$50,000 to \$74,999	\$72
\$75,000 to \$89,999	\$90
\$90,000 to \$114,999	\$108
\$115,000 to \$149,999	\$130
\$150,000 to \$199,999	\$152
\$200,000 +	\$174

NEW!

Tababarka Online ka ee PreK ilaa Fasalka 3

Korintu waxay noqon kartaa mid adag, ilmuuhuna ma
wataan buug laga eegto!

Barnaamjika Prek ilaa Fasalka 3aad ee Xanaanada - Osseo Area Schools' Early Childhood Family Education (ECFE) wuxuu taageero joogto ah siiyaa qoysaska maadaama carruurtoodu ay ka wareegayaan iskuulka xanaanada ilaa fasalka saddexaad. Anagoo adeegsanaya siminaaro, adeegyo iyo hagitaan khabaaro ku takhasusay, waxaan halkaan u joognaa si aan gacan uga geysano sidii talaabo kasta oo loo qaadayo iskuulka hoose looga dhigi lahaa mid habsami leh.

Jadwal tababar online ah baa soo baxaya mar dhow. Mowduucyada waxaa ka mid ah: dejinta xuduudo (waxa la ogol yahay ama aan la ogolayn), waqtiga daawashada, asluubta wanaagsan, caadooyinka iyo waqtiga sexashada, xirfadda is-daryeelka iyo waxyaabo kale.



IMOW WAQTIGA CIYAARTA

Fursadaha waqtii-Ciyaareedka amaanka iyo madadaalada leh ee adiga iyo ilmahaaga!

Kaalay oo baro iskuna day ciyaaraha cusub ee fasalkeena ECFE! Waxaa jiri doona farshaxan, blocks, jilid riwaayad xiiso leh, sensory iyo toys si loo kobciyo barashada iyo koriinka ilmahaaga. Waalidiinta iyo caruurta way wada imaan doonaan waqtiga kooxda si ay u heesaan, u sameeyaan ciyaarto dhaqdhaq una dhageystaan sheekooyin.

Waqiyada ciyaaraha aad baa loo jecelyahay boosaska lahi karaana waa yar yihiin.



ISNIIN	ARBACO	KHAMIIIS
Fasal ma jiro Feb. 3, Feb. 17, March 24, April 21, May 5	Fasal ma jiro March 26	Fasal ma jiro March 27
Waqtiga Ciyaarta Ilmaha (Dhalasho ilaa 24 bilood) 10:30-11:45 subax Jan. 27 - May 19 Arbor View	Waqtiga Ciyaarta Ilmaha (Dhalasho ilaa 24 bilood) 8:45-10 subax Jan. 29 - May 14 Arbor View	Waqtiga Ciyaarta qoyska (Dhalasho ilaa 5 jir) 9-10:30 subax Jan. 30 - May 15 Willow Lane
Waqtiga Ciyaarta qoyska (Dhalasho ilaa 5 jir) 11 subax-12:30 galab Jan. 29 - May 14 Arbor View		



Tilmaamaha

- Diiwaangelin looma baahna.
- Waqtiga ciyaarta ilmaha waa BILAASH.
- Waqtiga qoyska waa \$3 cunugiiba ugu badnaa \$8 qoyskiiba; ilmaha yar lacag lagama rabo (dhalashada ilaa 12 bilood).
- Lacag cadaana ama credit card waa lagaa qaadanayaa.
- Waalidka iyo caruurta way wada joogayaan.
- Tiro yar oo qoysas ah baa la qabanayaa amaanka iyo nasashada awgeed.



EARLY CHILDHOOD SCREENING

Baaritaanka Carruurnimada Hore (Early Childhood Screening) waa hab bilaash ah oo sahan oo lagu hubin karo koritaanka ilmahaaga, horumarkiisa, iyo barashada!

Baaritaanku wuxuu kaa caawin karaa in la arko walaac kasta oo caafimaad ama mid horumarineed wuxuuna qoyskaaga ku xiri karaa adeegyo waxtar leh si ay u caawiyaan koritaan caafimaad waxtar leh. Wuxuu cunugaada u samayn kartaa balanbaaritaan marka uu noqdo saddex jir kaddib.

Si aad balan u samaysato, booqo bit.ly/EC_Screening ama aad sawiro koodhka dhinaca midig. Ma u baahan tahay in lagaa caawiyo balanta? Kaliya naga soo wac 763-391-8777.

Yey ku dhaafin talaabadan muhiimka u ah mustaqbalka ifaya ee cunugaaga!



bit.ly/EC_Screening

ECFE VISITS

Barnaamijka Booqashooyinka ECFE waa adeeg lacag la'aan ah oo loogu talagalay waalidiinta leh caruurta laga bilaabo dhalashada ilaa sideed sano. Barayaasha waalidka ruqsadda leh waxay taageerayaan safarka qoyskaaga iyaga oo diiradda saaraya baahiyahaaga iyo danahaaga gaarka ah.

Waxa aanu bixinaa:

- U diyaargarowga guusha iskuulka:** safarka ilmahaaga si uu u guulaysto waxay ka bilaabanta guriga.
- Wadahadal furan oo ku saabsan caqabadaha:** Wuxaan halkaan u joognaa in aan taageerno oo aan kaala hadalno wixii caqabado ah ee kaa laga yaabo inay kaa horyimaadaan
- Isku xirka adeegyada bulshada:** Helitaanka khayraad bulsho qiimo leh iyada oo loo marayo shabakadeena isku xirka.



Diyaar ma u tahay kor u qaadista khibradaada waalidnimo??

Wac 763-391-8777 si aad u hesho macluumaad dheeraad ah ama iskaan garayso code-ka.



bit.ly/ECFE_Interest

2024-25 SCHOOL YEAR PRESCHOOL AND PREK

Fasaladeena barbaarinta iyo prek waxay ka caawiyaan carruurta yaryar khibradahooda ugu horeya ee iskuulka.

- **Manhaj waxbarasho oo dhameystiran:** Xaqijinta guul ilma kasta. La jaanqaadaysa manhajka xannaanada carruurta ee degmada.
- **Shaqaale tayo leh:** Macalimiinta waxey ruqsad u heystaan barbaarinta hore iyo/ama tababarka Waalidka.
- **Fasalada loo dhan yahay:** Maamuusidda kartida ilmo kasta.
- **Ka qaybgalka qorsheynta qoyska:** Wada-shaqeyn ku saabsan yoolalka waxbarashada.
- **Fursadaha kala duwan:** Fasalada subixii ama galabtii, laba ilaa shan maalmood toddobaadkii, laga heli karo meelo badan.
- **Isdhexgal taageero leh:** Maalmaha Jihaynta iyo shirarka waalidka-macallinka.
- **Lacag waxbarasho oo la awoodi karo:** Iyadoo lagu saleynayo tirada qoyska iyo dakhliga, iyo deeqaha waxbarasho ee xanaanada hore ay diyaar u yihiin ardayda xaqaa u leh.

XANAANADA SADEX IYO AFAR JIRADA

- Waxaa loogu talogalay caruuerta noqda saddex jiro Sept. 1, 2024 ama ka hor.

Fasalada Xanaanada ka hor ee afar iyo shan jirada

- Waxaa loogu talogalay caruuerta noqda afar jiro Sept. 1, 2024 ama ka hor.
- Gaadiid lacag la'aan ah, oo yar ayaa laga yaabaa in la siiyo ardayda dhigata fasalada PreK ee u qalma iyadoo ku saleysan cinwaanka guriga iyo aaggaa iskuulka la joogo.

**Wixii faah faahin dheeraad
ah scan oo booqo
Preschool / PreK website**



bit.ly/Osseopreschool

**Si aad isu diiwaangeliso
fasalka booqo Preschool/
PreK registration site.**



bit.ly/OsseopreK

Sanad-dugsiyeedka 2025-26 Preschool iyo PreK

Diiwaangelinta Baqtiyaa nasiibku waxay furmi doonaa badhtamaha January/February 2025.

Qoysaska leh caruuerta noqon doona seddex ama afar sano jir ugu dambeyn Sept. 1, 2025, waxay dalban karaan Preschool iyo PreK Osseo Area Schools! Barnaamijyadeena waxay bixiyaan jawi ammaan ah, ciyaar-ku-saleysan, halkaas oo macalimiin ruqsad haystaa ay ka caawiyaan ilmo kasta inuu dhiso kalsooni, xirfado bulsho, iyo jacayl waxbarasho-wax kasta oo ay u baahan yihiin si ay u bilaabaan iskuul.

Baro sababta barnaamijyadeenu ay u yihiin doorasho ugu fiican ee ilmahaaga! Booqo boggayaga internetka ee district279.org/preschool-prek ama naga soo wac 763-391-8777 wixii faahfaahin dheeraad ah.

Ka daawo baraheena xiriirkha bulshada xogta ku saabsan Habeenka Macluumaad barbaarinta ee waalidiinta iyo masuuliyiinta ee horaanta Febraayo.



QIYAASTA LACAGTA

Haddii bixinta kharashka fasalku ay ku adag tahay qoyskaaga, lacagta waa la yareyn karaa ama waa la iska cafin karaa, wax kasta oo dakhliga ku soo gala ay tahay. Cidna loo diidi mayo barnaamijka inay bixin kari waayeen awgeed. Ka wac xafiiska ECFE 763-391-8777 si aad u heshid caawimaad.

QIYAASTA LACAGTA FASALKA

Dakhliga Qoyska Sanadlaha	1 usbuuc	2 usbuuc	3-5 usbuuc	6-10 usbuuc	11-13 usbuuc	14-16 weeks	Year-long W/S rate
\$0 - \$19,999	Free	\$3	\$6	\$8	\$13	\$16	\$16
\$20,000 - \$34,999	\$1	\$8	\$15	\$30	\$49	\$61	\$61
\$35,000 - \$49,999	\$3	\$9	\$18	\$40	\$64	\$79	\$79
\$50,000 - \$74,999	\$4	\$11	\$21	\$45	\$72	\$90	\$90
\$75,000 - \$89,999	\$6	\$12	\$24	\$57	\$90	\$113	\$113
\$90,000 - \$114,999	\$8	\$14	\$27	\$68	\$108	\$136	\$136
\$115,000 - \$149,999	\$9	\$15	\$30	\$79	\$130	\$165	\$165
\$150,000 - \$199,999	\$11	\$18	\$35	\$89	\$152	\$194	\$194
\$200,000 +	\$13	\$21	\$40	\$99	\$174	\$223	\$223

Qiyaasta Lacagta Haynta Walaalka- Lacag hal-mar ah fasalkiiba

Baqtiyaa nasiibka diiwaangelinta kadib, hadaad rabto haynta walaalka, ka wac xafiiska ECFE 763-391-8777. Xafiiska ECFE wuxuu furan yahay Isniinta-Jimcaha laga bilaabo 8 subaxii ilaa 3:30 galabnimo.	Dakhliga Qoyska	14-16 usbuuc	Year-long W/S rate
Inta lagu jiro Jiilaalka 2025, Haynta walaalka waxaa laga heli karaa fasalo gaara Khamiisaha keliya. Boosasku waa yar yihiin	\$0 - \$19,999	\$16	\$16
Haynta walaalaha waxaa loo heli karaa carruurta da'doodu u dhaxayso shan bilood ilaa shan sano, inta waalidka/ masuulku kula jiro fasal da' gaara cunug kale. Haddii aad diiwaangelineysid walaalka shan bilood u buuxsamayso xilliga fasalka, waa in ilmahan loo diiwaangeliya haynta walaalka xilliga diiwaangelinta fasalka.	\$20,000 - \$49,999	\$61	\$61
	\$50,000 - \$89,999	\$79	\$79
	\$90,000 - \$149,999	\$90	\$90
	\$150,000 - \$199,999	\$113	\$113
	\$200,000 +	\$136	\$136

MACLUUMAADKA DIIWAANGELINTAN

Diiwaangelintu waxay furmaysaa Nov. 25; Bakhtiya nasiibka waxaa la qabanayaa Dec. 18.

Faahfaahin

Baqtiyya nasiibka ka hor:

Markaad sidaa uga baxdo computerka, xulashadaadu waxay noqon doontaa "waiting for lottery." ama bakhtiyaa nasiib suge

Diiwaangelinta la sameeyey 10 subaxnimo ee Dec. 18 ama ka hor ayaa gelii doonta bakhtiyaa nasiibka.

Baqtiyya nasiibka kadib:

Diiwaangelinta waxaa loo aqbalayaa sidii loo kala horeeyey ilaa fasalada ka buuxsamaan. Boosasku waa yar yihiin.

Diiwaangelinta fasalku waa kooban tahay

Si aan ugu adeegno qoysaska ugu badan, diiwaangelinta waxaa lagu ekeysiinaya hal cunug fasalkii ECFE ah.

Joojin (Cancellation):

Waxaa dhici karta in fasalka loo joojiyo diiwaangelinta oo yar. Wuxaan kaa caawin doonaa inaad doorato fasal kale ama inaan kuu celino lacagtaadii oo buuxda.

Lacagta fasalka:

Lacagta waxaa la gelinaya Dec. 18. Baqtiyya nasiibka kadib, lacagta waxaa la qaadaynaa waqtiga diiwaangelinta.

Lacag celis:

Lacag celin buuxda ayaa laguu heli karaa hadii aad ka noqoto ka hor intaan fasalka bilaabmin. Marka fasalka bilaabmo kadib, lacagta dib baa loo xisaabinaya. Si aad uga baxdo, kala xiriir xafiiska ECFE 763-391-8777.

Accommodations:

Haddii aad u baahan tahay wax caawin ah ama adeegyo gaar ah si aad uga qayb qaadato fasalka, fadlan naga soo wac 763-391-8777 ama TDD: 763-391-7250. Wuxaan idin weydiisanaynaa ugu yaraan 72 saacadood Ogeysiis ah, inkastoo ogeysiis labo toddobaad ah la jecel yahay, si aan u hubino in wax waliba diyaar kuu yihiin.

SIDA LAYSU DIIWAANGELIYO

Dooroo hal hab si aad u dhamaystirto diiwaangelinta

1

Online: bit.ly/ECFEOSseo

Phone: 763-391-8777

855-938-0586 En Español, Русский
Lus Hmoob, Bằng Tiếng Việt



bit.ly/ECFEOSseo

In Person:

Office hours M-F - 8 a.m. to 3:30 p.m.

Arbor View Early Childhood Center

9401 Fernbrook Ln. N. Maple Grove, MN 55369

Willow Lane Early Childhood Center

7020 Perry Ave. N. Brooklyn Center, MN 55429

Dooroo hal hab si aad u soo dirto dukumentiga loo baahan yahay si loo dhamaystirto diiwaangelinta

2

Email: ecfe@district279.org

Fax: 763-391-8762

Drop off in person or mail.

Diiwaanka Talaalka (loo baahan yahay)

Keen diiwaanka talaalada ilmahaaga. FoomKa ka-dhaafista caafimaadka (oo uu saxiixay bixiyaha rugta caafimaadka) ama foomamka diidmada oo nootaayeysan waa la aqbalayaa. Dadka waaweyn uma baahna in ay diiwaanka talaalkooda keenaan.

Foomamka Caafimaadka (loo baahan yahay, haduu ku khuseeyo)

Haddii cunugaagu qabo baahi caafimaad oo u baahan daawo ama firo gaar ah markuu iskuulka joogo, waalidka/Masulka waa inay buuxiyaan foomamka caafimaadka. Neefta, suuxinta ama qorshayaasha waxqabad xasaasiyada aad u daran, rugtaada caafimaadku waxay si toos ah koobi ugu soo diri karaan kalkalisada barnaamijka 763-391-8762. Foomamka caafimaadka waxaad ka heli kartaa internetka bit.ly/ECFE-Health-History.

3

Xaqijinta koorsada iyo lacag bixinta

Lacag bixinta waxaa loo baahan yahay waqtiga diiwaangelinta.

Noocyada lacag bixinta waxaa ka mid ah:

- Cash ama lacag cadaana
- Check (payable to ISD 279)
- Credit card (American Express, Discover, MasterCard, VISA)
- Electronic bank payment (ACH)

Xaqijinta koorsada iyo rasiidhka lacagta ayaa lagu soo email garayn doonaa marka fasal lagugu qoro

Sabtiyada iyo ECFE

Dhalashada ilaa shan jirada

Nagula soo qayb gal Sabtiyqada ECFE, taxaneyaal fasalo Sabtida hal mar ah oo loogu talagalay qoysaska carruurta yaryar leh. Sabti kasta waxay bixisaa mawduuc qaas ah oo ay ka buuxaan waxqabadyo xiiso leh iyo fursado waxbarasho. Wuxaad iska diiwaan galin kartaa hal kulan ama nagu soo biir dhamaanteen!

Musika iyo dhaqdhaqaqa: Feb. 8 - 9:30-11 subaxnimo. Nagu soo biir maadaama aan baranayno habdhaqanka, qoob ka ciyaarka, iyo heesaha lagu ciyaarayo si qofkasta loo dhaqaajiyo waqtii fiicana loo wada qaato.

La ciyaaraabaha: March 1 - 9:30-11 subaxnimo.

Waa maalin gaar ah oo loogu talagalay aabayaasha iyo dhallaankooda yaryar inay isku xidhmaan iyaga oo wadaagaya ciyaarto xiiso leh iyo waayo-aragnimo waxbarasho oo is-dhexgal ah.

Musika iyo dhaqdhaqaqa: April 5 - 9:30-11 subax

Nagu soo biir subax kale oo ay ka buuxaan muusiko, dhaqdhaqaq, iyo farxad! Wuxaan ku dhex dari doonaa ciyaar hal abuur leh oo ay la socoto hees la ciyaarayo iyo qoob ka ciyaar.

La ciyaaraabaha: April 12 - 9:30-11 subax

fursad kale oo ah kulan xiiso leh oo loogu talagalay aabeyaasha iyo dhallaankooda yaryar si ay isugu xidhmaan iyaga oo wadaagaya ciyaarto xiiso leh iyo waayo-aragnimo waxbarasho oo is-dhexgal ah.

Nature Play: April 26 - 9:30-11 subax

Dhexgal subaxda adigoo la socda ECFE goobta ciyaaraha dabeeecadda, halkaas oo cunuggaagu wax baari, heli, waxna baran. Ku raaxayso waqtii qoys qiimo leh oo ku dhexyaal goobta dabeeeci ah.

Hada is qor si aad booskaaga uga hesho mid ama dhamaan fasalada
Sabtiyada madadaalada leh ee ECFC!



bit.ly/ECFE_SaturdaysWS